

GEMEINDE ST. PANKRAZ

Autonome Provinz Bozen - Südtirol

**COMUNE DI S. PANCRAZIO**

Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDERATES****VERBALE DI DELIBERAZIONE DEL
CONSIGLIO COMUNALE**

SITZUNG VOM

SEDUTA DEL

UHR - ORE

29.11.2021**20:00****GEGENSTAND:****OGGETTO:**

**Einführung der Initiative „Waschbare Windeln“
zur Unterstützung von Familien und der
Nachhaltigkeit**

**Istituzione dell'iniziativa "Pannolini lavabili"
volta al sostegno delle famiglie e della
sostenibilità**

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden für heute im üblichen Sitzungssaal die Mitglieder dieses Gemeinderates einberufen.

Anwesend sind:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni vennero per oggi convocati nella sala delle adunanze i componenti di questo Consiglio comunale.

Sono presenti:

		Anwesend - Presenti	Entsch. abw. – Assenti giusti.	Unentsch. abw. – Assenti ingiust.
Thomas Holzner	Bürgermeister - Sindaco	X		
Oswald Frei	Ratsmitglied - Consigliere	X		
Christian Holzner	Ratsmitglied - Consigliere	X		
Verena Kapaurer	Ratsmitglied - Consigliere		X	
Elmar Andreas Laimer	Ratsmitglied - Consigliere	X		
Karin Lösch Holzner	Ratsmitglied - Consigliere	X		
Karl Mairhofer	Ratsmitglied - Consigliere	X		
Martin Matzoll	Ratsmitglied - Consigliere		X	
Angelika Paris	Ratsmitglied - Consigliere	X		
Daniela Pircher	Ratsmitglied - Consigliere	X		
Veronika Pircher	Ratsmitglied - Consigliere		X	
Bernd Schwienbacher	Ratsmitglied - Consigliere	X		
Patrick Schwienbacher	Ratsmitglied - Consigliere	X		
Jürgen Tratter	Ratsmitglied - Consigliere	X		
Matthias Tratter	Ratsmitglied - Consigliere	X		

Seinen Beistand leistet der Gemeindesekretär

Assiste il Segretario comunale

Dr. Elmar Perathoner

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt Herr

Constato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la legalità dell'adunanza, il signor

Thomas Holzner

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.

Der Gemeinderat behandelt obigen Gegenstand.

Il Consiglio comunale passa alla trattazione del suindicato oggetto.

Vorausgeschickt, dass das programmatischen Dokument des Bürgermeisters die Verbesserung der Umweltdienste (Müllvermeidung, Müllentsorgung) vorsieht;

Für sinnvoll erachtet, die in St. Pankraz wohnhaften Familien im Sinne der Nachhaltigkeit für die Verwendung von waschbaren Windeln zu sensibilisieren und sie zu ermutigen, ein ökologisches, kostengünstiges und gesundes Produkt zu verwenden;

Festgestellt, dass die derzeitige Verordnung über die Anwendung der Gebühr für die Bewirtschaftung der Hausabfälle im Art. 17 eine Sonderermäßigung für Wohneinheiten mit Kleinkindern bis zu zwei Jahren in Form eines Abzuges von jährlich 360 Litern Restmüll vorsieht;

Für gerechtfertigt erachtet, alternativ zur beschriebenen Gebührenreduzierung einen Betrag in Form eines Spesenbeitrages auch jenen Familien mit Kindern von 0 bis zwei Jahren zu gewähren, die sich für den Ankauf und die Nutzung von waschbaren Windeln entscheiden;

Festgestellt, dass für die Gewährung des Spesenbeitrages genaue Kriterien notwendig sind;

Nach Einsichtnahme in den „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018;

Nach Einsichtnahme in das GvD Nr. 118/2011 über die Harmonisierung der Haushalte;

Nach Einsichtnahme in das L.G. Nr. 11/2014 betreffend die Harmonisierung der Buchhaltungssysteme und der Bilanzschemen;

Nach Einsichtnahme in das L.G. Nr. 25 vom 12.12.2016 betreffend die Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften;

Nach Einsichtnahme in das einheitliche Strategiedokument (ESD);

Nach Einsichtnahme in den laufenden Haushaltsvoranschlag und in die programmatischen Richtlinien zur Durchführung des Haushaltsvoranschlages;

Nach Einsichtnahme in die Gemeindegatzung;

Angesichts der bestehenden Dringlichkeit wird es für notwendig erachtet, diesen Beschluss im Sinne von Artikel 183, Absatz 4 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018 für unverzüglich vollziehbar zu erklären;

Premesso che il documento programmatico del Sindaco prevede il miglioramento dei servizi ambientali (prevenzione dei rifiuti, smaltimento dei rifiuti);

Ritenuto opportuno sensibilizzare le famiglie residenti a S. Pancrazio alla sostenibilità usando pannolini lavabili e incoraggiare all'uso di un prodotto più ecologico, economico e salutare;

Constatato che l'attuale regolamento sull'applicazione della tassa per la gestione dei rifiuti domestici prevede nell'articolo 17 una riduzione speciale sotto forma di una detrazione di 360 litri di rifiuti residui all'anno per le unità abitative con bambini fino a due anni di età;

Ritenuto giustificato concedere in alternativa alla riduzione della tassa sopra descritta un importo in forma di un contributo spese alle famiglie con bambini da 0 a due anni che decidono di acquistare e utilizzare pannolini lavabili;

Constatato che per la concessione del contributo spese sono necessarie precisi criteri per l'erogazione;

Visto il "Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige" (CEL) approvato con legge regionale n. 2 del 03/05/2018;

Visto il Decreto Legislativo n. 118/2011 sull'armonizzazione dei bilanci;

Vista la L.P. n. 11/2014 in materia armonizzazione dei sistemi contabili e degli schemi di bilancio;

Vista la L.P. n. 25 del 12/12/2016 inerente l'ordinamento finanziario e contabile dei comuni e delle comunità comprensoriali;

Visto il Documento unico di programmazione (DUP);

Visto il bilancio di previsione corrente e gli atti programmatici di indirizzo attuativi del bilancio;

Visto lo statuto comunale;

Per l'esistente urgenza viene ritenuto necessario dichiarare immediatamente esecutiva la presente deliberazione ai sensi dell'articolo 183 comma 4 del "Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige" (CEL) approvato con legge regionale n. 2 del 03/05/2018;

Nach Einsichtnahme in das Gutachten hinsichtlich der fachlichen Ordnungsmäßigkeit (04rh2U2IKBN62zknH6CvQc3gx945riojcCZ4PxfU WXA=) im Sinne des Art. 185 und Art. 187 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018;

b e s c h l i e ß t
der Gemeinderat

mit 12 Ja-Stimmen bei 12 anwesenden und abstimmenden Räten, in offener Abstimmung durch Handerheben

- ab dem 01.01.2022 die Initiative „Waschbare Windeln“ einzuführen, mit dem Ziel in St. Pankraz wohnhafte Familien zu ermutigen, ein ökologisches, kostengünstiges und gesundes Produkt zu verwenden;
- für den Ankauf von waschbaren Windelsets, wird ein Spesenbeitrag von maximal 80,00 € je Kind, nach Vorlage eines Ansuchens auf der von der Gemeinde vorbereiteten Vorlage und nach Vorlage eines Kaufbeleges, gewährt;
- im Kaufbeleg (Kassabon oder saldierte Rechnung, lautend auf den Namen der Erziehungsberechtigten) muss immer der eindeutige Nachweis über die Anschaffung von Stoffwindelsets ersichtlich sein. Das Dokument kann maximal 60 Tage vor der Geburt des Kindes ausgestellt sein und muss innerhalb des ersten Lebensjahres eingereicht werden;
- anspruchsberechtigt sind Erziehungsberechtigte, deren Kind zum Zeitpunkt des Antrages um einen Spesenbeitrag seinen meldeamtlichen Wohnsitz in der Gemeinde St. Pankraz hat;
- bei Inanspruchnahme dieser Förderung erlischt das Anrecht auf die Reduzierung der Müllgebühr im Sinne von Buchstabe b) des Art. 17 der Verordnung über die Anwendung der Gebühr für die Bewirtschaftung der Hausabfälle;
- sollten für einige Monate bereits Müllreduzierungen gewährt worden sein oder der Wohnsitz des Kindes erst nach seiner Geburt nach St. Pankraz verlegt sein worden, wird bei einem Ansuchen um Spesenbeitrag für waschbare Windelsets der Spesenbeitrag entsprechend reduziert;
- für Kinder, die im Jahr 2021 geboren wurden, kann der Antrag um den Spesenbeitrag bis zum 31.01.2022 nachgereicht werden;
- das Steueramt wird angewiesen, die Ansuchen um Spesenbeitrag zu überprüfen und das Buchhaltungsamt wird angewiesen, den Spesenbeitrag laufend im Rahmen der finanziellen Verfügbarkeit zu liquidieren;

Visto il parere riguardante la regolarità tecnica (04rh2U2IKBN62zknH6CvQc3gx945riojcCZ4PxfU WXA=) di questa delibera ai sensi dell'art. art. 185 e dell'art. 187 del “Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“ (CEL) approvato con legge regionale n. 2 del 03/05/2018;

Il Consiglio comunale
d e l i b e r a

con 12 voti favorevoli dei 12 consiglieri presenti e votanti espressi in forma palese per alzata di mano,

- di introdurre l'iniziativa “Pannolini lavabili” a partire dal 01/01/2022, con l'obiettivo di incoraggiare e stimolare le famiglie residenti nel Comune di S. Pancrazio ad usare un prodotto ecologico, economico e sano;
- di concedere un contributo spese per l'acquisto di set di pannolini lavabili al massimo di 80,00 € per bambino dietro presentazione della domanda prestampata dal Comune e del documento di acquisto;
- il documento di acquisto (scontrino fiscale o fattura intestata al genitore/tutore legale) deve dimostrare inequivocabilmente l'acquisto di set di pannolini lavabili. Il documento di acquisto può essere rilasciato fino a 60 giorni prima della nascita del bambino e dev'essere presentato entro il primo anno di vita;
- sono beneficiari i tutori legali, il cui figlio ha la residenza legale nel Comune di S. Pancrazio al momento della richiesta di contributo spese;
- in caso di fruizione di questa agevolazione decade il diritto alla riduzione della tassa per la raccolta dei rifiuti ai sensi della lettera c) dell'art. 17 del regolamento sull'applicazione della tariffa per la gestione dei rifiuti urbani;
- in caso di riduzioni della tariffa rifiuti urbani già concesse per alcuni mesi o in caso di trasferimento della residenza del bambino in un momento successivo alla nascita, il contributo spese per i set pannolini lavabili sarà ridotto proporzionalmente;
- per i figli nati nel 2021 la richiesta di contributo spese può essere trasmessa entro il 31/01/2022;
- l'ufficio delle imposte è incaricato di esaminare le richieste di contributo spese e l'ufficio contabile è incaricato di liquidare il contributo spese nell'ambito della disponibilità finanziaria;

- das Buchhaltungsamt wird angewiesen, die mit gegenständlicher Maßnahme verbundene mutmaßliche Ausgabe von jährlich 1.000,00 € bzw. gemäß den Erfahrungswerten in den Haushaltsvoranschlägen der kommenden Finanzjahre bereitzustellen.
- di incaricare l'ufficio contabilità di dotare con le necessarie disponibilità i bilanci di previsione per gli anni finanziari a venire per sostenere la spesa presunta di 1.000,00 € annui risp. gli importi desunti dall'esperienza derivanti dal presente provvedimento.

In der gesetzlich vorgesehenen Form beschließt der Gemeinderat einstimmig bei 12 anwesenden und abstimmenden Räten, in offener Abstimmung durch Handerheben

diesen Beschluss im Sinne von Artikel 183, Absatz 4 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018, für unverzüglich vollziehbar erklärt.

Hinweis:

Gemäß Art. 183, Abs. 5 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018, kann gegen diesen Beschluss während des Zeitraumes der Veröffentlichung Einspruch beim Gemeindeausschuss erhoben werden. Innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit dieses Beschlusses kann beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof - Autonome Sektion Bozen - Rekurs eingebracht werden.

Il Consiglio comunale delibera con voti unanimi dei 12 consiglieri presenti e votanti espressi in forma palese per alzata di mano

di dichiarare la presente deliberazione immediatamente esecutiva ai sensi dell'articolo 183 comma 4 del “Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“ (CEL) approvato con legge regionale n. 2 del 03/05/2018.

Avvertimento:

Ai sensi dell'art. 183 comma 5 del “Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“ (CEL) approvato con legge regionale n. 2 del 03/05/2018, ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione, presentare opposizione avverso la presente deliberazione alla Giunta comunale. Entro 60 giorni dall'esecutività della delibera può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano.

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

Der Bürgermeister - Il Sindaco
Thomas Holzner

digital signiertes Dokument

Letto, confermato e sottoscritto.

Der Sekretär - Il segretario
Dr. Elmar Perathoner

documento firmato tramite firma digitale